ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

СОВЕТ
БЕЗОПАСНОСТИ



S/11.057/Add.230
14 January 1974

RUSSIAN

Очередное донесение о состоянии прекращения огня
на Ближнем Востоке

Следующая информация была получена от исполняющего обязанности начальника штаба ОНВУП о положении в израильско-сирийском секторе по состоянию на 13 января 1974 года:

I. Донесения о наземных действиях:

а) Патруль 34 (ПКК 2534-2937)^{1/}, патруль 35 (ПКК 2532-3065) и патруль 44 (ПКК 2519-2911): между 07.45 ^{2/} и 07.47 артиллерийский огонь со стороны сирийских вооруженных сил. Между 11.45 и 11.59 артиллерийский огонь со стороны израильских вооруженных сил. Между 12.14 и 12.31 артиллерийский огонь со стороны сирийских вооруженных сил. Между 12.38 и 14.23 артиллерийский огонь со стороны израильских вооруженных сил и между 13.22 и 14.30 артиллерийский огонь со стороны сирийских вооруженных сил (перестрелка).

б) Патруль 32 (ПКК 2345-3054), патруль 38 (ПКК 2395-3040) и патруль 41 (ПКК 2367-3026): между 08.59 и 09.17 танковый огонь со стороны израильских вооруженных сил. Между 09.34 и 11.05 артиллерийский и танковый огонь со стороны израильских вооруженных сил, а также артиллерийский, минометный, танковый огонь и обстрел ракетами со стороны сирийских вооруженных сил (перестрелка). Между 11.24 и 12.00 танковый огонь со стороны израильских и сирийских вооруженных сил (перестрелка). Между 11.50 и 11.59 артиллерийский огонь со стороны сирийских вооруженных сил. Между 12.00 и 13.45 пулеметный огонь и огонь из мелкого стрелкового оружия со стороны неопознанных вооруженных сил к юго-востоку от места нахождения патруля 41.

в) НП Севен (ПКК 2203-2408): Между 09.25 и 09.52 пулеметный огонь со стороны израильских вооруженных сил.

^{1/} ПКК - приблизительные координаты по карте.

^{2/} Всюду среднее время по Гринвичу.

d) НП Ту (ПКК 2306-2736), НП Три (ПКК 2308-2678), НП Файв (ПКК 2290-2787) и патруль 37 (ПКК 2320-2790): Между 09.37 и 10.00 артиллерийский огонь со стороны сирийских вооруженных сил. В 09.50 минометный огонь со стороны неопознанных вооруженных сил к востоку-северо-востоку от НП, который прекратился немедленно. Между 13.00 и 14.06 артиллерийский огонь со стороны израильских и сирийских вооруженных сил (перестрелка).

e) Патруль 31 (ПКК 2449-2952) и патруль 42 (ПКК 2431-2961): Между 10.29 и 10.30 артиллерийский огонь со стороны сирийских вооруженных сил. Между 10.41 и 14.40 артиллерийский огонь со стороны израильских и сирийских вооруженных сил (перестрелка). Между 13.01 и 13.16 ракетный огонь со стороны израильских вооруженных сил.

2. Предложения о прекращении огня:

a) В 10.27 было предложено прекратить огонь, начиная с 11.30, во всем районе Сасса Салиент. Обе стороны приняли предложение. Однако огонь продолжался.

b) В 13.20 было второй раз предложено, начиная с 14.30, прекратить огонь в том же самом районе. Обе стороны приняли предложение, и огонь был прекращен в 14.40 (ссылка выше пункт 1e).

3. Жалобы сторон:

a) От Израиля получены жалобы, согласно которым 13 января:

- i) В 06.20 сирийские вооруженные силы выдвинулись к востоку от Тель Антар (ПКК 2518-2827).
- ii) В 07.35 сирийские вооруженные силы открыли огонь к востоку от Тель Антар.
- iii) В 08.58 сирийские вооруженные силы открыли тяжелый артиллерийский огонь к востоку от Кейф-Нассе (ПКК 2475-2842).
- iv) В 09.50 сирийские вооруженные силы открыли тяжелый артиллерийский огонь в Мазраат Беит Хинн (ПКК 2358-3015).
- v) В 09.50 сирийские вооруженные силы открыли тяжелый артиллерийский огонь к востоку от Беит Хинн (2322-3023).
- vi) В 10.15 сирийские вооруженные силы продвинулись к востоку Мазраат Беит Хинн.
- vii) В 10.20 сирийские вооруженные силы открыли тяжелый артиллерийский огонь в Тель Аакача (ПКК 2310-2708).

- viii) В 10.30 сирийские вооруженные силы открыли огонь к востоку от Беит Хинн.
- ix) В 10.30 сирийские вооруженные силы открыли тяжелый артиллерийский огонь к юго-востоку от Тель Эх Чамс (ПКК 243I-2955).
- x) В 10.45 сирийские вооруженные силы открыли тяжелый артиллерийский огонь в Тель Эх Чамс (ПКК 242I-2955).
- xi) В 11.00 сирийские вооруженные силы открыли тяжелый артиллерийский огонь к юго-востоку от Мазраат Беит Хинн.
- xii) В 12.40 сирийские вооруженные силы открыли тяжелый артиллерийский огонь в Тель Эх Чамс.
- xiii) В 12.45 и в 13.20 сирийские вооруженные силы открыли огонь в районе Тель Эх Чамс.
- xiv) В 13.43 сирийские вооруженные силы открыли тяжелый артиллерийский огонь в Тель Крине (ПКК 2493-2855).
- xv) В 14.00 сирийские вооруженные силы открыли тяжелый артиллерийский огонь к юго-востоку от Тель Эх Чамс.

b) Жалоба ii была подтверждена военными наблюдателями Организации Объединенных Наций, хотя имеются расхождения во времени (см. пункт 1a выше). Жалобы iv, v, viii и xi были подтверждены военными наблюдателями Организации Объединенных Наций (см. пункт 1b выше). Жалоба ix (см. пункт 1e выше) и жалобы xiv и xv были также подтверждены (см. пункт 1a выше). Другие жалобы не были подтверждены военными наблюдателями Организации Объединенных Наций.